Zeitschrift: Der Kreis : eine Monatsschrift = Le Cercle : revue mensuelle

Band: 27 (1959)

Heft: 7

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 30.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



DER KREIS
LE CERCLE
THE CIRCLE

Die Zukunft unserer Klubabende in Zürich

Liebe Zürcher Kameraden,

Wir stehen dem ernsten Problem gegenüber, unter Umständen genötigt zu sein, unsere Klubabende in Zürich für eine längere Zeitspanne ausfallen lassen zu müssen. Wenn wir nicht für das Einräumen, den Ablauf der Musik und das Abräumen am Schluss der Abende uns auf einige, allzu wenige Mitarbeiter unseres sogenannten Technischen Personals verlassen könnten, hätten wir diesem Problem schon früher gegenübergestanden. Auf Wunsch vieler Kameraden haben wir in der letzten Zeit einen kleinen Barbetrieb auf Rechnung und zu Gunsten unseres Wirtes eingerichtet. Durch die Bar fällt unser Mitarbeiter André nun aber völlig aus, auch wenn einsichtige Augen längst gesehen haben werden, dass selbst an der Bar André jede freie Minute für seine niemals abreissende Buchführungsarbeit am KREIS verwendet. Aber die Tatsache lässt sich nicht mehr leugnen, dass der gesamte Klubbetrieb jetzt nur noch auf vier Füssen ruht und das ist zu wenig. Ich bin in der letzten Zeit oft im Stillen ein bisschen neidisch auf den Isolaklub in Basel gewesen. Dort ist es unserem Ernest in kürzester Zeit gelungen, sich einen treuen, zuverlässigen Mitarbeiterstab für den Basler Klub zu gewinnen. Sollte das nicht eigentlich etwas beschämend für Zürich sein? Wenn wir erst einmal in eigenen Klubräumen, wie in Basel, auch wirtschaftlich auf eigenen Füssen stehen, wird es uns auch möglich sein, die zeitlich geringe Mitarbeit unserer Kameraden zu entlohnen. Aber bis dahin sind wir auf ihre freiwillige Mitarbeit angewiesen. Ist es wirklich so viel, was wir von diesen zukünftigen Mitarbeitern erbitten? Unser französischer Redaktor versieht sein Amt seit länger als fünfzehn Jahren ehrenhalber. Seit dem Weggang unseres letzten Kassiers ist ihm noch zusätzlich das Bearbeiten der gesamten französischen Abonnentenkorrespondenz zugefallen — unser französischer Redaktor kennt ohne die geringste Uebertreibung seit Jahren keine Wochenenden mehr, da er sie alle arbeitsmässig dem Kreis opfert. Ist es da zuviel verlangt, nach Mitarbeitern Umschau zu halten, die um der gemeinsamen Sache willen bereit sind, einmal in der Woche abends drei Stunden zuverlässig in unserer Mitte zu sein? Was wir zur Fortführung der Klubabende an Mitarbeitern benötigen ist folgendes: 1.) ein Mitarbeiter, der sich zuverlässig unserer Leihbibliothek annimmt, die wir in Kürze gern wieder eröffnen möchten. Denn wir nennen uns ja «Lesezirkel Der Kreis» und nicht «Tanzklub Der Kreis». 2.) einen Mitarbeiter, der sich unseres wöchentlichen Büchertisches annimmt. In beiden Fällen wäre es schön, jemand zu finden, der selbst Freude an Büchern hat. 3.) und das ist das Wichtigste: wir benötigen dringend einen jüngeren, möglichst sprachenkundigen Schweizer Kameraden, der Freude hätte, langsam mich selbst zu entlasten. Ich bin, wie wir alle, genötigt, mir mein Brot zu verdienen und bin in den kommenden Herbst- und Wintermonaten beruflich stärker angespannt als bisher. So wird mir, neben dem grossen Aufgabenkreis meiner redaktionellen Tätigkeit für unsere Zeitschrift, wenig Zeit bleiben. Da tut ein jüngerer Mann not, der genügend Wendigkeit hat, als «Empfangsperson» im Klub zu arbeiten; der genügend Phantasie hat, unsere Tanzabende mal ein bisschen lebendiger zu gestalten und der genügend Initiative hat, um von sich aus Anregungen für Gestaltungen von Lichtbildervorträgen, kleinen künstlerischen Darbietungen etc. durchzuführen, damit wir wieder mit einem gewissen Recht den Namen eines «Lesezirkels» tragen. Es ist mir in den letzten Jahren oft, allzu oft der Vorwurf gemacht worden, dass unser Klub ein einziger Tanzboden geworden sei - aber aus den Reihen der vielen Kritiker hat sich bis heute noch keiner bereit gefunden, tätig an einer kleinen Umstellung zu helfen. die sicher von vielen Kameraden erfreut begrüsst werden würde. Wir sind immer dankbar für Kritik gewesen, an was sie auch gewesen ist, aber die beste Kritik ist die aufbanende, die dann selbst tätig eingreift.

Liebe Zürcher Kameraden (denn nur um diese handelt es sich infolge der Ortsgebundenheit), lasst euch diese Dinge einmal, vielleicht zum letzten Mal, ernsthaft durch den Kopf gehen. Wie die Dinge jetzt stehen, ist ein regelmässiger Ablauf der Klubabende für den kommenden Herbst und Winter in keiner Weise gesichert. Bedenkt — es handelt sich bei Eurer Mithilfe um drei Stunden in der Woche — aber diese müssen eingehalten werden.

Ich höre gern von Euch.